Portsmouth CITY COUNCIL

Ethnic Minority Achievement Service (EMAS)

اهمیت زبان مادری

The importance of home language

www.portsmouth.gov.uk



سوال هایی که به طور مکرر پرسیده شده

Frequently asked questions

Farsi

برای اطلاعات بیشتر با آدرس زر تماس بگیرید

EDUCATION - Ethnic Minority Achievement Service (EMAS)
Floor 1 Core 5/6
Civic Offices
Guildhall Square
Portsmouth PO1 2EA

T: 023 9273 3130
E: general.emas@portsmouthcc.gov.uk
Website: www.emas.portsmouth.gov.uk

زبان مادری شما که درخانه صحبت میکنید اهمیت زیاد دارد این زبان قسمتی از هویت شما و فرزندان شماست

برای زنده نگه داشتن این زبان:

- . به فرزند خود این امکان بازی با بچه های همزبان خود را بدهید
- از صحبت کردن به زبان مادری خود در مکانهای عمومی خودداری نکنید
- به فرزند خود نام زبانهای مختلفی که اطراف خود میشنوند را یاد دهید
- به فرزند خود کمک کنید تا به زبان مادری خود افتخارکند.این به او کمک میکند تا هویت فرهنگی خود را بهتر بشناسد.
- اگر فرزندتان میخواهد از کلمات انگلیسی استفاده کندشما میتوانیدبا تکرار همان کلمات به فارسی جواب او را بدهید

به یاد داشته باشید که:

- هنگام حرف زدن به فرزند خود نگاه کنید.این به او کمک میکند تا بیند که شما چطور کلمات را شکل میدهید
- برای بازی کردن با فرزند خود وقت بگذارید
- به فرزند خود وقت و امکان زیادی بدهید تا با شما صحبت کند

فرزند من دو زبان را با هم بطورمخلوط استفاده میکند آیا او گیج شده؟

نه او گیج نشده او فقط بسادگی از هر زبانی که میداند استفاده میکند.

ما ۶ ماه پیش به انگلیس آمدیم وفرزند من هنوزدرمدرسه به انگلیسی صحبت نمیکند. ما باید چه کنیم؟

برای بچه هایی که بتازگی به مدرسه میروند این طبیعی است که یک دوره سکوت داشته باشند که معمولاچند ماه طول میکشد.آنها به زمان نیاز دارند تا اعتماد به نفس کافی برای انگلیسی حرف زدن را به دست بیاورند به آنها زمان بدهید آنها را حمایت کنید و صبور باشید.

فرزند من مشگل گفتاری داردآیا ما باید فقط به انگلیسی در خانه صحبت کنیم تا به او کمک کنیم؟

گاهی کودکانی که بیشتر از یک زبان را یاد میگیرند دیرتر از کودکانی که به یک زبان حرف میزنند شروع به صحبت میکنند.کودکی که مشگل گفتاری دارد باید با افرادی که به خوبی به یک زبان مثل زبان مادری صحبت میکنند در تماس باشند.

بچه های من نمیخواهند به زبان مادری خود صحبت کنند ما چه باید بکنیم؟

به زبان خود صحبت کردن را ادامه دهید و سعی کنید با افراد دیگری که همان زبانرامیدانند برای تشویق آنها معاشرت کنید حتی اگر آنها بهزبان شما حرف نزنند باز هم از طریق شنیدن این زبان در خانه ،از آن استفاده میکنند.

چرا نگه داشتن زبان مادری برای فرزند شما مفید است؟

بیشتر از یک زبان دانستن به قدرت یادگیری عمومی او کمک میکند.آنها میتوانند با همه افراد هر دو گروه ارتباط برقرار کنند وهمچنین مهارت خیلی خوبی است که در بزرگسالی میتواند از آن استفاده کنند.

آیا باید به زبان مادری خود در خانه صحبت کنیم یا برای اینکه فرزندانمان زودتر انگلیسی یاد بگیرند با آنها انگلیسی صحبت کنیم؟

. باید به زبان خود در خانه صحبت کنید.هر چه زبان اول آنها قویتر باشد یادگیری زبان دیگر برای آنها آسانتر میشود.اگر به زبان مادری با آنها صحبت نکنید آنها زبان شما را یاد نمیگیرند وغنی بودن فرهنگ شما را نمیفهمند